

**Zeitschrift:** Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

**Band:** 26 (1955)

**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 31.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



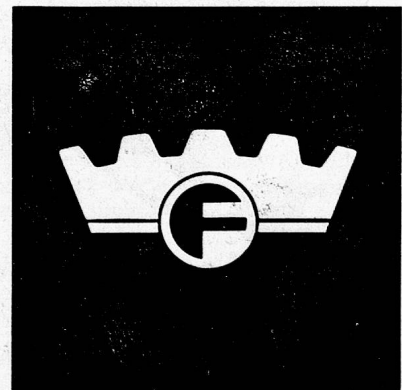
## Sicherheit über alles !

30 Jahre Erfahrung, gigantische Serienfabrikation und höchste Präzisionsarbeit haben FRIGIDAIRE zum heutigen Weltruf verholfen. In über 50 Ländern, selbst in den Tropen hat sich FRIGIDAIRE bewährt. Es ist daher nicht erstaunlich, dass man überall dort, wo es auf Sicherheit ankommt, wie in Spitälern, Anstalten, Schlachthäusern, Hotels, Restaurants, auf Schiffen

usw., immer wieder FRIGIDAIRE-Kühl- und Klimaanlage antrifft. Die sprichwörtliche Zuverlässigkeit der FRIGIDAIRE-Erzeugnisse, unsere Erfahrung und unsere seit 1926 über die ganze Schweiz ausgedehnte mustergültige Kundendienst-Organisation bedeuten auch für Sie SICHERHEIT.

**Frigidaire**  
 AUTOMATISCHE KÜHL- UND KLIMAAANLAGEN  
EINGETR. SCHUTZMARKE FABRIKAT DER GENERAL MOTORS

Vertretungen in Basel, Bellinzona, Bern, Colombier NE, Genf, Kesswil, Lausanne, Luzern, St. Gallen, Sitten und Zürich (siehe Telefonverzeichnis unter FRIGIDAIRE)



**Es kommt nicht  
von ungefähr,**



dass Mauser-Samen von allen Fachleuten als vorzüglich anerkannt sind. Auch in Anstaltsgärten werden sie immer mehr gesät — profitieren Sie ebenso von ihrer Zuverlässigkeit!

Unerreichte Auswahl der besten Blumen- und Gemüse-Arten und -Sorten sowie allen Gartenbedarfes ist der neue 144-seitige Hauptkatalog A. Sofern Sie ihn noch nicht besitzen, verlangen Sie bitte sofort ein Exemplar A.



Der Mauser-Topf ist das Kennzeichen für hochwertige Samen

**SAMEN -**  
*Mauser*

**RATHAUSBRÜCKE ZÜRICH**

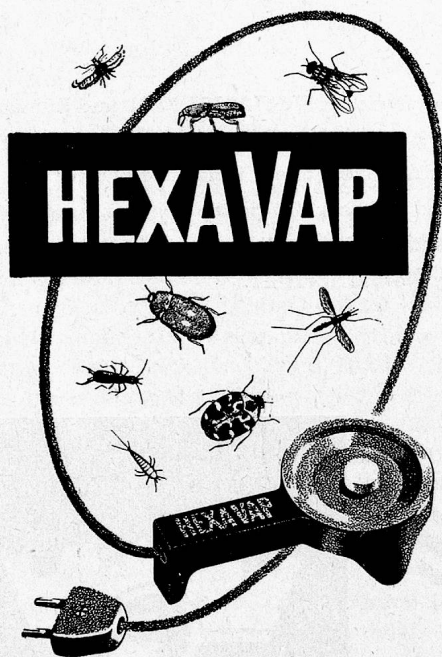
Telephon (051) 25 26 00



Vorplatz- und Terrassen-Beschattungen, Lamellenstoren für Innen- und Aussenmontage, Reparaturen und Neulieferungen

**EMIL SCHENKER AG.**

Storenfabrik Schönenwerd Tel. (064) 3 31 52  
Filiale in Zürich, Basel, Bern, Luzern, Lausanne,  
Genf und Lugano.



*Tabletten zum Verdampfen  
gegen schädliche Insekten  
in Wohn- u. Vorratsräumen*

DR. R. MAAG A.G. DIELSDORF-ZÜRICH

**FIXI**

das ideale FEUCHTWISCHGERÄT wird auch Ihnen wertvolle Dienste leisten. Lassen Sie sich den FIXI bei Ihnen vorführen. Mit FIXI können Sie wirklich auch Bodenwachsen (auch mit Hartwachsen) Fensterputzen, Wände und Decken reinigen.

Der FIXI ist das einfachste

**FEUCHTWISCHGERÄT**

Zu beziehen direkt bei der

**BUSALCO AG Affoltern am Albis**  
Telephon (051) 94 66 97

Spezialgeschäft für Reinigung und Bodenbehandlung



Wir offerieren ab Lager zu vorteilhaften Preisen:

# GUMMI-

Most- und Weinschläuche

Wasserschläuche

Jaucheschläuche

Arbeits-Stiefel

Schürzen und

Handschuhe

**Karl Troxler AG, Gummihaus, Zürich**

Seidengasse 13, Postfach Zürich 1

Telephon 25 77 68

*Individuelles Waschen mit*

# *Alwapon Seifennadeln Calgon*

*pflegt und schont Ihre Wäsche*

*Verlangen Sie bitte eine unverbindliche  
Demonstration durch unsere Fachberater*

*Sträuli & Cie. Winterthur*

# *Alwapon*

*das gut wirkende Vorwaschmittel*

# *Seifennadeln*

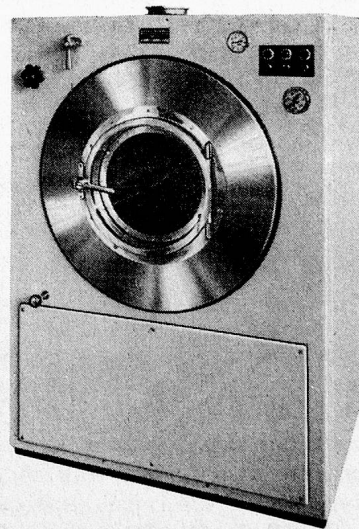
*die ideale Waschkombination*

# *Calgon*

*das weltbekannte Spülmittel*

*Genauere Informationen und  
Instruktionen geben gerne*

*Sträuli & Cie. Winterthur*



## **Frontal-Waschmaschinen**

15 und 25 kg Trommelinhalt. Einmetall-Ausführung (rostfreier Stahl). Elektrische, Gas- und Dampfheizung. Mit und ohne Boiler.

**A. CLEIS AG. SISSACH**

WÄSCHEREIMASCHINEN-FABRIK

Gegründet 1872



Tel. (061) 74207

PHAG - Produkte  
für Zuckerkrank  
sichern Ihnen eine  
erfolgreiche Diät,  
dank der besondern  
Zusammensetzung  
nach neuesten  
wissenschaftlichen  
Erkenntnissen.  
Machen auch Sie  
einen Versuch.

**GLUTEN-  
STENDEL**

**FÜR  
ZUCKER-  
KRANKE**



**GLUTEN-  
ZWIEBACK**



FABRIK HYGIENISCH - DIÄTETISCHER  
NAHRUNGSMITTEL / GLAND (WAADT)

## Backpulver **DAWA**

gibt stets luftiges Gebäck und schön reisende Cakes. Backpulver DAWA hat grosse Triebkraft und ist, was besonders geschätzt wird, immer regelmässig in seiner Wirkung.

## Crèmepulver **DAWA**

ist aus erstklassigen Rohstoffen hergestellt. Vom Fachmann bevorzugt, weil es in der Verarbeitung immer zuverlässig und gleichmässig ist. Eine gute Crème ist die Grundlage für ansprechende Pâtisseries.

## Vanillinzucker **DAWA**

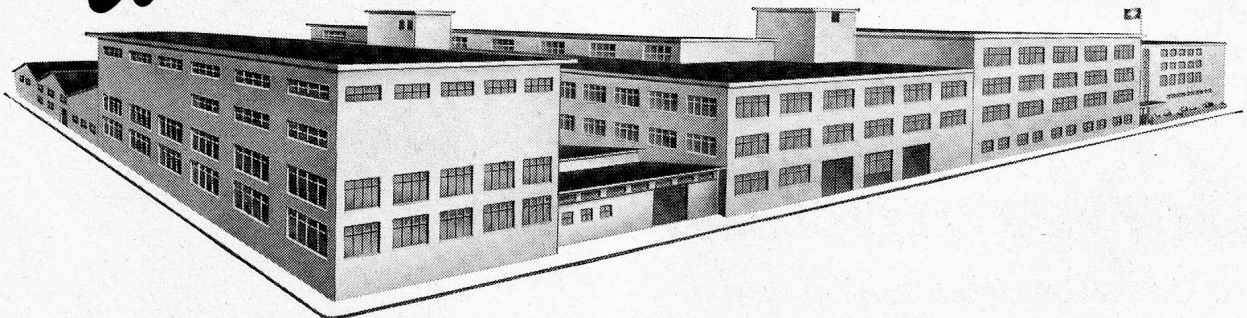
findet überall dort seine Verwendung, wo es gilt, einem Teig, einer Crème, einem Kompott oder Pudding usw. einen feinen Vanillengeschmack zu geben. Das Aroma ist auch bei sparsamer Verwendung kräftig und angenehm.

**3** bewährte Helfer von

**DR. A. WANDER AG., BERN**

Telephon (031) 5 50 21

*Wibrusa*



Spezialfabrik für: **PATENTMATRATZEN SCHONER  
OBERMATRATZEN FEDERZEUGE**

Verlangen Sie bitte unsern vielseitigen, illustrierten Katalog

**WIBRUSA Widmer-Brunner AG. Safenwil AG**